



CYNULLIAD CENEDLAETHOL CYMRU

NATIONAL ASSEMBLY FOR WALES

OFFERYNNAU STATUDOL

STATUTORY INSTRUMENTS

2006 Rhif 1278 (Cy.123) (C.41)

2006 No. 1278 (W.123) (C.41)

ADDYSG, CYMRU

EDUCATION, WALES

**Gorchymyn Deddf Ymddygiad
Gwrthgymdeithasol 2003
(Cychwyn Rhif 5) (Cymru) 2006**

**The Anti-social Behaviour Act
2003 (Commencement No. 5)
(Wales) Order 2006**

NODYN ESBONIADOL

EXPLANATORY NOTE

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

(This note is not part of the Order)

Mae'r Gorchymyn hwn yn dwyn i rym yng Nghymru ar 11 Mai 2006 adrannau 19 i 22 a 24 o Ddeddf Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003 ("Deddf 2003"), sy'n ymwneud â chontractau rhianta a gorchymynion rhianta ar gyfer disgyblion ysgol.

This Order brings into force in Wales on 11 May 2006 sections 19 to 22 and 24 of the Anti-social Behaviour Act 2003 ("the 2003 Act"), which concern parenting contracts and parenting orders for school pupils.

Mae adran 19 yn darparu bod cyrff llywodraethu ysgolion ac awdurdodau addysg lleol yn ymrwymo i gontractau rhianta gyda rhiant disgybl neu blentyn.

Section 19 provides for school governing bodies and local education authorities to enter into parenting contracts with a parent of a pupil or child.

Mae adran 20 yn darparu ar gyfer yr amgylchiadau pan gaiff awdurdod addysg lleol wneud cais i lys ynadon am orchymyn rhianta, ar gyfer amgylchiadau pan gaiff y llys wneud gorchymyn ac ar gyfer cynnwys ac effaith gorchymyn.

Section 20 provides for the circumstances in which a local education authority may apply to a magistrates' court for a parenting order, the circumstances in which the court may make an order and the content and effect of an order.

Mae adran 21 yn gwneud darpariaeth atodol. Mae adran 22 yn darparu ar gyfer hawl i apelio i Lys y Goron yn erbyn gwneud gorchymyn rhianta. Mae adran 24 yn ddarpariaeth ddehongli.

Section 21 makes supplemental provision. Section 22 provides for a right of appeal against the making of a parenting order to the Crown Court. Section 24 is an interpretation provision.

**NODYN AM ORCHMYNION CYCHWYN
CYNHARACH**

**NOTE AS TO EARLIER
COMMENCEMENT ORDERS**

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

(This note is not part of the Order)

Mae darpariaethau'r Ddeddf y cyfeirir atynt yn y tabl isod wedi'u dwyn i rym o ran Cymru a Lloegr gan Orchymyn Cychwyn a wnaed cyn dyddiad y Gorchymyn hwn.

The provisions of the Act which are referred to in the table below have been brought into force in relation to both Wales and England by a Commencement Order made before the date of this Order.

<i>Adran Neu Atodlen</i>	<i>Dyddiad cychwyn</i>	<i>O.S. Rhif</i>
1 i 11	20 Ionawr 2004	2003/3300
18	27 Chwefror 2004	2003/3300
23	27 Chwefror 2004	2003/3300
25 i 29	27 Chwefror 2004	2003/3300
30 i 38	20 Ionawr 2004	2003/3300
39(1) a (2)	20 Ionawr 2004	2003/3300
39(3) (yn rhannol)	20 Ionawr 2004	2003/3300
39(3) (y gweddill)	30 Ebrill 2004	2003/3300
39(4), (5) a (6)	20 Ionawr 2004	2003/3300
46	31 Mawrth 2004	2004/690
53	20 Ionawr 2004	2003/3300
54	31 Mawrth 2004	2004/690
57 i 59	20 Ionawr 2004	2003/3300
60 i 64	27 Chwefror 2004	2003/3300
85(1), (2) a (3)	20 Ionawr 2004	2003/3300
85(4) (yn rhannol)	20 Ionawr 2004	2003/3300
85(4) (y gweddill)	31 Mawrth 2004	2004/690
85(5) (yn rhannol)	31 Mawrth 2004	2004/690
85(5) (y gweddill) (yn gyfyng ei chymhwysiad)	1 Hydref 2004 amgyfnod o 18 mis	2004/2168
85(6) (yn rhannol)	31 Mawrth 2004	2004/690
85(6) (y gweddill)	30 Medi 2004	2004/2168
85(7)	20 Ionawr 2004	2003/3300
85(8)	27 Chwefror 2004	2003/3300
85(9), (10) ac (11)	31 Mawrth 2004	2004/690

<i>Section Or Schedule</i>	<i>Date of commencement</i>	<i>S.I. Number</i>
1 to 11	20 January 2004	2003/3300
18	27 February 2004	2003/3300
23	27 February 2004	2003/3300
25 to 29	27 February 2004	2003/3300
30 to 38	20 January 2004	2003/3300
39(1) and (2)	20 January 2004	2003/3300
39(3) (in part)	20 January 2004	2003/3300
39(3) (remainder)	30 April 2004	2003/3300
39(4), (5) and (6)	20 January 2004	2003/3300
46	31 March 2004	2004/690
53	20 January 2004	2003/3300
54	31 March 2004	2004/690
57 to 59	20 January 2004	2003/3300
60 to 64	27 February 2004	2003/3300
85(1), (2) and (3)	20 January 2004	2003/3300
85 (4) (in part)	20 January 2004	2003/3300
85(4) (remainder)	31 March 2004	2004/690
85(5) (in part)	31 March 2004	2004/690
85(5) (remainder) (limited application)	1 October 2004 for a period of 18 months	2004/2168
85(6) (in part)	31 March 2004	2004/690
85(6) (remainder)	30 September 2004	2004/2168
85(7)	20 January 2004	2003/3300
85(8)	27 February 2004	2003/3300
85(9), (10) and (11)	31 March 2004	2004/690

86(1) a (2)	31 Mawrth 2004	2004/690
86(3) (yn rhannol)	20 Ionawr 2004	2003/3300
86(3) (y gweddill)	31 Mawrth 2004	2004/690
86(4), (5) a (6)	20 Ionawr 2004	2003/3300
87	20 Ionawr 2004	2003/3300
88 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2168
89(1), (2), (3) a (4)	20 Ionawr 2004	2003/3300
89(5)	31 Mawrth 2004	2004/690
89(6) a (7)	20 Ionawr 2004	2003/3300
90	31 Gorffennaf 2004	2004/1502
92 (yn rhannol)	20 Ionawr 2004	2003/3300
92 (yn rhannol)	31 Mawrth 2004	2004/690
92 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2168
Atodlen 2 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2168
Atodlen 3 (yn rhannol)	20 Ionawr 2004	2003/3300
Atodlen 3 (yn rhannol)	31 Mawrth 2004	2004/690
Atodlen 3 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2168

86(1) and (2)	31 March 2004	2004/690
86(3) (in part)	20 January 2004	2003/3300
86(3) (remainder)	31 March 2004	2004/690
86(4), (5) and (6)	20 January 2004	2003/3300
87	20 January 2004	2003/3300
88 (in part)	30 September 2004	2004/2168
89(1), (2), (3) and (4)	20 January 2004	2003/3300
89(5)	31 March 2004	2004/690
89(6) and (7)	20 January 2004	2003/3300
90	31 July 2004	2004/1502
92 (in part)	20 January 2004	2003/3300
92 (in part)	31 March 2004	2004/690
92 (in part)	30 September 2004	2004/2168
Schedule 2 (in part)	30 September 2004	2004/2168
Schedule 3 (in part)	20 January 2004	2003/3300
Schedule 3 (in part)	31 March 2004	2004/690
Schedule 3 (in part)	30 September 2004	2004/2168

Mae darpariaethau'r Ddeddf y cyfeirir atynt yn y tabl isod wedi'u dwyn i rym o ran Cymru gan Orchymyn Cychwyn a wnaed cyn dyddiad y Gorchymyn hwn.

The provisions of the Act which are referred to in the table below have been brought into force in relation to Wales by a Commencement Order made before the date of this Order.

<i>Adran neu Atodlen</i>	<i>Dyddiad cychwyn</i>	<i>O.S. Rhif</i>
12	30 Ebrill 2005	2005/1225 (Cy.83) (C.55)
13 (gydag arbedion)	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)

<i>Section or Schedule</i>	<i>Date of commencement</i>	<i>S.I. Number</i>
12	30 April 2005	2005/1225 (W.83) (C.55)
13 (with savings)	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)

14 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)
14 (y gweddill)	30 Ebrill 2005	2005/1225 (Cy.83) (C.55)
15	30 Ebrill 2005	2005/1225 (Cy.83) (C.55)
16 (gydag arbedion)	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)
17	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)
91	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)
40 i 45	31 Mawrth 2004	2004/999 (Cy.105) (C.43)
47 i 52	31 Mawrth 2004	2004/999 (Cy.105) (C.43)
55 a 56	31 Mawrth 2004	2004/999 (Cy.105) (C.43)
Rhan 8	31 Rhagfyr 2004	2004/3238 (Cy.281) (C.144)
Atodlen 1 (yn rhannol)	30 Medi 2004	2004/2557 (Cy.228) (C.107)
Atodlen 1 (y gweddill)	30 Ebrill 2005	2005/1225 (Cy.83) (C.55)

14 (in part)	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)
14 (remainder)	30 April 2005	2005/1225 (W.83) (C.55)
15	30 April 2005	2005/1225 (W.83) (C.55)
16 (with savings)	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)
17	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)
91	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)
40 to 45	31 March 2004	2004/999 (W.105) (C.43)
47 to 52	31 March 2004	2004/999 (W.105) (C.43)
55 and 56	31 March 2004	2004/999 (W.105) (C.43)
Part 8	31 December 2004	2004/3238 (W.281) (C.144)
Schedule 1 (in part)	30 September 2004	2004/2557 (W.228) (C.107)
Schedule 1 (remainder)	30 April 2005	2005/1225 (W.83) (C.55)

2006 Rhif 1278 (Cy.123) (C.41)

ADDYSG, CYMRU

**Gorchymyn Deddf Ymddygiad
Gwrthgymdeithasol 2003
(Cychwyn Rhif 5) (Cymru) 2006**

Wedi'i wneud

10 Mai 2006

Mae Cynulliad Cenedlaethol Cymru, drwy arfer y pwerau a roddwyd iddo gan adran 93(2)(b) o Ddeddf Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003(1), drwy hyn yn gwneud y Gorchymyn a ganlyn:

Enw

1. Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003 (Cychwyn Rhif 5) (Cymru) 2006.

Cychwyn

2. I'r graddau y maent yn gymwys o ran Cymru, daw adrannau 19 i 22 a 24 o Ddeddf Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003 i rym ar 11 Mai 2006.

Llofnodwyd ar ran Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 66(1) o Ddeddf Llywodraeth Cymru 1998(2)

10 Mai 2006

D. Elis-Thomas

Llywydd y Cynulliad Cenedlaethol

2006 No. 1278 (W.123) (C.41)

EDUCATION, WALES

**The Anti-social Behaviour Act
2003 (Commencement No. 5)
(Wales) Order 2006**

Made

10 May 2006

The National Assembly for Wales, in exercise of the power conferred upon it by section 93(2)(b) of the Anti-social Behaviour Act 2003(1), hereby makes the following Order:

Title

1. The title of this Order is the Anti-social Behaviour Act 2003 (Commencement No. 5) (Wales) Order 2006.

Commencement

2. So far as relating to Wales, sections 19 to 22 and 24 of the Anti-social Behaviour Act 2003 shall come into force on 11 May 2006.

Signed on behalf of the National Assembly for Wales under section 66(1) of the Government of Wales Act 1998(2)

10 May 2006

The Presiding Officer of the National Assembly

(1) 2003 p.38.

(2) 1998 p.38.

(1) 2003 c.38.

(2) 1998 c.38.

2006 Rhif 1278 (Cy.123) (C.41)

ADDYSG, CYMRU

Gorchymyn Deddf Ymddygiad
Gwrthgymdeithasol 2003
(Cychwyn Rhif 5) (Cymru) 2006

2006 No. 1278 (W.123) (C.41)

EDUCATION, WALES

The Anti-social Behaviour Act
2003 (Commencement No. 5)
(Wales) Order 2006

© Hawlfraint y Goron 2006

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Carol Tullo, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

© Crown copyright 2006

Printed and Published in the UK by the Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Carol Tullo, Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

£3.00

W303/05/06

ON